



Centro Intercultural de Kashiwa

Encabezado

julio 2020

Administración designada, Centro Intercultural de Kashiwa,  
Asociación de Relaciones Internacionales de Kashiwa,  
Organización especificada sin fines de lucro  
〒277-0005 1-71-301 Kashiwa shi, Chiba ken (Palette Kashiwa)  
■TEL: 04-7157-0281 ■FAX: 04-7165-7321  
■E-MAIL: kcc@kira-kira.jp  
■URL: <http://www.kcc.kira-kira.jp>



## Solicitud a las personas que participan en los eventos y charlas de KCC (Medidas contra el Covid-19)

1. Las personas que tienen más de 37.5 grados de fiebre con síntomas de gripe (tos, dolor de garganta, etc.) y las personas que no se sienten bien, no pueden participar.
2. El día en que se realice el evento, se ruega colaborar en los siguientes puntos:
  - ① Al ingresar y salir del lugar del evento, desinfectarse las manos y dedos con el líquido desinfectante.
  - ② Al ingresar al lugar del evento o a la clase, hágase tomar la temperatura.
  - ③ Póngase la mascarilla.
  - ④ Anote su nombre en la relación de participantes. (Sólo será utilizado cuando se produzca el contagio de alguna persona. La relación será destruída al término de 3 semanas)
  - ⑤ Deje un espacio entre la persona que está a su lado.
  - ⑥ Evite las conversaciones frente a frente y a corta distancia y el contacto físico.
  - ⑦ Por favor lleve sus propios artículos y no comparta con otros.
  - ⑧ Por favor no coma ni beba nada con excepción de bebidas para la hidratación.  
(Trate de no hidratarse mientras conversa frente a frente con otra persona)
  - ⑨ Una vez concluído el evento salga de inmediato del lugar.
  - ⑩ Por favor colabore en las indicaciones que dé el encargado del evento del día. (Si no puede colaborar es posible que no pueda participar en el evento).

**\*Esta es una medida de la fecha 15 de junio.** Es posible que después se hayan cambiado las medidas, por lo que recomendamos comprobarlo en la página web o consultar a KCC.

### ○Máscaras donadas por la ciudad amiga de Chengde

De la ciudad de Chengde, China, el 8 de junio llegaron 2,000 máscaras N95 y 10,000 máscaras sanitarias desechables a la ciudad de Kashiwa. Estas máscaras serán enviadas a las instituciones de salud y de bienestar de la ciudad.

### ○Sobre las clases de idiomas extranjeros y de japonés

Las clases serán suspendidas por un tiempo.

El reinicio de las clases serán informadas a través de la página web.

## ○Consulta legal y trámites administrativos gratuitos para extranjeros

Fecha y hora: Miércoles 22 de julio de 13:00 a 17:00 horas

Lugar: Palette Kashiwa A

Reservaciones: Oficina de KCC

Se atienden consultas sobre violencia doméstica de la familia o pareja, divorcios, Visa, problemas laborales etc. Abogados y escribanos administrativos escucharán sus consultas. Por favor haga su reservación.

## ○Sobre la Asignación Fija Especial de 100 mil yenes por persona

Señores extranjeros, ¿ya hicieron su solicitud? Las personas que aún no han enviado sus solicitudes, por favor háganlo hasta el lunes 31 de agosto. En el caso de que no le haya llegado el formulario de solicitud o no sepan llenarla, en primer lugar deben llamar al Centro de llamadas de la Asignación Fija Especial de la ciudad de Kashiwa (04-7168-9677). Si tienen algún amigo o conocido que no sepa sobre esta subvención, o sepa que no le ha llegado la solicitud, por favor avísenle.

- En la página web del municipio de Kashiwa, es posible leerlo en diferentes idiomas.

<http://www.city.kashiwa.lg.jp/soshiki/400100/p053720.html>

